



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 7 юни 2022 г.
(OR. en)

9039/22

Междуинституционално досие:
2022/0136 (NLE)

MAMA 70
MED 19
EG 4

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно: РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Съвета за асоцииране, създаден с Евро-средиземноморското споразумение за асоцииране между Европейските общности и техните държави членки, от една страна, и Арабска република Египет, от друга страна, по отношение на приемането на приоритетите на партньорството между ЕС и Египет за периода 2021–2027 г.

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2022/... НА СЪВЕТА

от ...

**за позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз
в рамките на Съвета за асоцииране, създаден с Евро-средиземноморското споразумение
за асоцииране между Европейските общности и техните държави членки,
от една страна, и Арабска република Египет, от друга страна,
по отношение на приемането на приоритетите на партньорството между ЕС и Египет
за периода 2021–2027 г.**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 217 във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Евро-средиземноморското споразумение за асоцииране между Европейските общности и техните държави членки, от една страна, и Арабска република Египет, от друга страна¹ (наричано по-нататък „Споразумението“), беше подписано на 25 юни 2001 г. и влезе в сила на 1 юни 2004 г.
- (2) Съгласно Споразумението Съветът за асоцииране, създаден с него (наричан по-нататък „Съвет за асоцииране ЕС—Египет“), е оправомощен да взема решения за постигането на целите на Споразумението и може да отправя подходящи препоръки.
- (3) С оглед по-нататъшно укрепване на стабилните и многостранни отношения между двамата партньори бяха определени приоритети на партньорството, които да спомагат за прилагането на Споразумението, както и да дават насока и да оказват влияние върху партньорството между ЕС и Египет в периода 2021–2027 г. (наричани по-нататък „приоритети на партньорството между ЕС и Египет за периода 2021–2027 г.“).

¹ Евро-средиземноморско споразумение за асоцииране между Европейските общности и техните държави членки, от една страна, и Арабска република Египет, от друга страна (ОВ L 304, 30.9.2004 г., стр. 39).

- (4) На своето девето заседание Съветът за асоцииране ЕС—Египет трябва да приеме препоръка относно приоритетите на партньорството между ЕС и Египет за периода 2021—2027 г.
- (5) Целесъобразно е да бъде определена позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Съвета за асоцииране ЕС—Египет, тъй като препоръката относно приоритетите на партньорството между ЕС и Египет за периода 2021—2027 г. ще има правно действие за Съюза.
- (6) Поради това позицията на Съюза в рамките на Съвета за асоцииране ЕС—Египет следва да се основава на приложения проект на препоръка,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза на деветото заседание на Съвета за асоцииране ЕС—Египет, се основава на проекта на препоръка на Съвета за асоцииране ЕС—Египет, приложен към настоящото решение.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател

ПРОЕКТ

**ПРЕПОРЪКА № 1/2022
НА СЪВЕТА ЗА АСОЦИИРАНЕ ЕС—ЕГИПЕТ**

от ...

**относно приоритетите на партньорството между ЕС и Египет
за периода 2021–2027 г.**

СЪВЕТЪТ ЗА АСОЦИИРАНЕ ЕС—ЕГИПЕТ,

като взе предвид Евро-средиземноморското споразумение за асоцииране между Европейските общности и техните държави членки, от една страна, и Арабска република Египет, от друга страна,

като има предвид, че:

- (1) Евро-средиземноморското споразумение за асоцииране между Европейските общности и техните държави членки, от една страна, и Арабска република Египет, от друга страна (наричано по-нататък „Споразумението“), беше подписано на 25 юни 2001 г. и влезе в сила на 1 юни 2004 г.
- (2) Член 76 от Споразумението предоставя на Съвета за асоцииране ЕС—Египет правомощието да взема решения за постигането на целите на Споразумението и да отправя подходящи препоръки.
- (3) Съгласно член 86 от Споразумението страните трябва да предприемат всички общи или специални мерки, необходими за изпълнение на задълженията им по Споразумението, и трябва да следят за постигането на предвидените в него цели.

- (4) Преразглеждането на европейската политика за съседство откри нов етап в отношенията с партньорите, позволяващ по-голяма ангажираност и от двете страни.
- (5) Европейският съюз и Египет се споразумяха да заздравят партньорството си чрез договаряне на набор от приоритети за периода 2021—2027 г. (наричани по-нататък „приоритети на партньорството между ЕС и Египет за периода 2021–2027 г.“) с цел преодоляване на общите предизвикателства, пред които са изправени Съюзът и Египет, и насърчаване на общите интереси.
- (6) Страните по Споразумението постигнаха съгласие относно текста на приоритетите на партньорството между ЕС и Египет за периода 2021–2027 г., които ще спомагат за изпълнението на Споразумението, като акцентът на сътрудничеството се поставя върху съвместно набелязани общи интереси,

ПРЕПОРЪЧВА:

Член 1

Съветът за асоцииране препоръчва страните по Споразумението да изпълняват приоритетите на партньорството между ЕС и Египет за периода 2021–2027 г., посочени в приложението към настоящата препоръка⁺.

Член 2

Приоритетите на партньорството между ЕС и Египет за периода 2021–2027 г. заменят Приоритетите на партньорството между ЕС и Египет, чието изпълнение беше препоръчано с Препоръка № 1/2017 на Съвета за асоцииране¹.

⁺ Делегации: вж. документ ST 8663/2022 ADD1.

¹ Препоръка № 1/2017 на Съвета за асоцииране ЕС–Египет от 25 юли 2017 г. за постигане на съгласие по приоритетите на партньорството между ЕС и Египет (ОВ ЕС L 255, 3.10.2017 г., стр. 26).

Член 3

Настоящата препоръка влиза в сила в деня на приемането ѝ.

Съставено в ... на

За Съвета за асоцииране

ЕС—Египет

Председател
